

AVISO

Policía Real de Gibraltar

Cargos por contrabando de tabaco

Gibraltar, 18 de febrero de 2016

Los oficiales de la Policía Real de Gibraltar (Royal Gibraltar Police, RGP) se han incautado de una cantidad considerable de tabaco, con un valor de mercado de aproximadamente 110.000 libras. El tabaco se ha incautado en una tienda de Francis Building y la cantidad total incautada asciende a 700.000 cigarrillos (35.000 cajetillas, 3.500 cartones) de cuatro marcas diferentes: Ducal, Elyxir, Winston y Chesterfield.

Tres adultos y un menor han sido arrestados en relación con el presunto delito.

El menor, de dieciséis años, y los adultos:

- Moisés SALGUERO RODRÍGUEZ, de nacionalidad española y 28 años de edad, residente en la calle Saturno, en La Línea de la Concepción y
- Shane SOIZA, de nacionalidad británica y 19 años de edad, residente en Edinburgh Estate, Gibraltar;

han sido acusados conjuntamente de los siguientes delitos:

- un cargo por posesión de una cantidad comercial de tabaco;
- un cargo por implicación en la exportación ilegal (contrabando) de una cantidad comercial de tabaco;
- un cargo por posesión de radiotransmisores.

Los tres acusados estaban citados a comparecer ante la Corte de Magistrados (Magistrates' Court) hoy, 18 de febrero, a las 10:00 h.

También se ha arrestado a un gibraltareño presuntamente implicado en el intento de exportación del tabaco, que ha sido puesto en libertad bajo fianza a la espera de que avance la investigación.

AVISO

Nota a redactores:

Esta es una traducción realizada por la Oficina de Información de Gibraltar. Algunas palabras no se encuentran en el documento original y se han añadido para mejorar el sentido de la traducción. El texto válido es el original en inglés.

Para cualquier ampliación de esta información, rogamos contacte con
Oficina de Información de Gibraltar

Miguel Vermehren, Madrid, miguel@infogibraltar.com, Tel 609 004 166
Sandra Balvín, Campo de Gibraltar, sandra@infogibraltar.com, Tel 637 617 757
Eva Reyes Borrego, Campo de Gibraltar, eva@infogibraltar.com, Tel 619 778 498

Web: www.infogibraltar.com, web en inglés: www.gibraltar.gov.gi/press-office

Twitter: [@InfoGibraltar](https://twitter.com/InfoGibraltar)



18th February 2016
RGP Ref: 25/16

P
R
E
S
S

N
O
T
I
C
E

Tobacco Charges

Officers of the Crime and Protective Services Division have seized a substantial quantity of tobacco valued at approximately £110,000. The tobacco was seized from a store within Francis Building. Four brands of tobacco, Ducal, Elyxir, Winston and Chesterfield make up the total 700,000 cigarettes seized.

Three men and a juvenile have been arrested in connection with the alleged offence.

The sixteen year old juvenile and:

- 1) Moises SALGUERO RODRIGUEZ, a Spanish national, aged 28, of Calle Saturno, La Linea, Spain
- 2) Shane SOIZA, a British national, aged 19, of Edinburgh Estate, Gibraltar

were jointly charged as follows:

- 1) One count of possession of a commercial quantity of tobacco.
- 2) One count of being knowingly concerned in the attempted exportation of a commercial quantity of tobacco.
- 3) Once count of possession of transceiver radios.

All three were due to appear at the Magistrates' Court at 1000hrs the 18th of February 2016.

A twenty-two year old local man was also arrested on suspicion of being knowingly concerned in the attempted exportation of tobacco. He was later released on bail pending further investigations.